

# Słownik ( Polski - Grecki - Angielski )

## Podstawowe zwroty

| <b>Polski</b>              | <b>Grecki</b>                | <b>Fonetyka</b>              | <b>Angielski</b>       |
|----------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------|
| Dzień dobry                | Καλημέρα                     | [kaliméra]                   | Good morning           |
| Cześć                      | Γεια σου                     | [ˈja su]                     | Hi                     |
| Dobry wieczór              | Καλησπέρα                    | [kalispéra]                  | Good evening           |
| Do widzenia                | Αντίο                        | [ja]                         | Goodbye                |
| Pa                         | Γεια                         | [póso káni]                  | Bye                    |
| Ile to kosztuje?           | Πόσο κάνει;                  | [ˈkwanto ˈkosta]             | How much is this?      |
| Czy mogę zapłacić kartą?   | Μπορώ να πληρώσω με κάρτα;   | [boró na pliróso me kárta]   | Can I pay by card?     |
| Czy mogę zapłacić gotówką? | Μπορώ να πληρώσω με μετρητά; | [boró na pliróso me metritá] | Can I pay with cash?   |
| Proszę rachunek            | Το λογαριασμό, παρακαλώ      | [to logariazmó parakaló]     | The bill, please       |
| Smacznego                  | Καλή όρεξη                   | [kalí óreksi]                | Enjoy your meal        |
| Tak                        | Ναι                          | [ne]                         | Yes                    |
| Nie                        | Όχι                          | [óchi]                       | No                     |
| Proszę                     | Παρακαλώ                     | [parakaló]                   | Please                 |
| Dziękuję                   | Ευχαριστώ                    | [efcharistó]                 | Thank you              |
| Przepraszam                | Συγγνώμη                     | [signómi]                    | Excuse me / I'm sorry  |
| Nie rozumiem               | Δεν καταλαβαίνω              | [den katalavéno]             | I don't understand     |
| Pomocy!                    | Βοήθεια                      | [voíthia]                    | Help!                  |
| Wezwij karetkę!            | Καλέστε ασθενοφόρο!          | [kaléste asthenofóro]        | Call an ambulance!     |
| Gdzie jest apteka?         | Πού είναι το φαρμακείο;      | [pu íne to farmakío]         | Where is the pharmacy? |

## Σλownictwo z dziedziny Technik Usług Fryzjerskich

### (Podstawowe słówka)

| <b>Polski</b> | <b>Grecki</b>          | <b>Fonetyka</b>          | <b>Angielski</b> |
|---------------|------------------------|--------------------------|------------------|
| Fryzura       | κόμμωση                | [ kómmosi ]              | Hairstyle        |
| Strzyżenie    | απόκομμα               | [ kúraema ]              | Haircut          |
| Koloryzacja   | βαφή                   | [ vafí ]                 | Coloring         |
| Cieniowanie   | φιλάρισμα              | [ filárizma ]            | Layering         |
| Odżywka       | μαλακτική              | [ malaktikí ]            | Conditioner      |
| Prostownica   | ισιωτική               | [ [isiotikí ]            | Straightener     |
| Lokówka       | ψαλίδι για<br>μπούκλες | [ psalídi ja<br>búkles ] | Curling iron     |
| Umycie        | λούσιμο                | [ lúsimo ]               | Washing          |
| Stylizacja    | χτένισμα               | [ hténizma ]             | Styling          |
| Pasemka       | ανταύγειες             | [ andávjes ]             | Highlights       |
| Włosy         | μαλλιά                 | [ malá ]                 | Hair             |
| Klientka      | πελάτισσα              | [ pelátisa ]             | Client           |
| Salony        | σαλόνια                | [ salónja ]              | Salons           |
| Kosmetyki     | καλλυντικά             | [ kalindiká ]            | Cosmetics        |
| Grzebień      | χτένα                  | [ hténa ]                | Comb             |
| Nożyczki      | ψαλίδι                 | [ psalídi ]              | Scissors         |
| Fryzjer       | κομμωτής               | [ kommotís ]             | Hairdresser      |
| Wygoda        | άνεση                  | [ ánesi ]                | Comfort          |
| Efekt         | αποτέλεσμα             | [ apotélezma ]           | Effect           |

### (Podstawowe zdania)

Jaką fryzurę chciałaby Pani dzisiaj? – What kind of hairstyle would you like today? – Τι κόρεμα θα θέλατε σήμερα; (ti kurema tha thelate simera)

Czy ma Pani pomysł na swoją nową fryzurę? – Do you have an idea for your new hairstyle? – Έχετε κάποια ιδέα για το νέο σας κόρεμα; (ehete kapia idea ja to neo sas kurema)

Może pokaże mi Pani zdjęcie fryzury, która się podoba? – Would you like to show me a picture of the hairstyle you like? – Μου δείχνετε μια φωτογραφία του κουρέματος που σας αρέσει; (mu dihnete mia fotografia tu kurematos pu sas aresi)

Czy chce Pani coś zmienić, czy tylko podciąć κοńcówκι? – Do you want to change something or just trim the ends? – Θέλετε μια αλλαγή ή μόνο να καθαρίσουμε τις άκρες; (thelete mia alaji i mono na katharisume tis akres)

Jak zwykle układα Pani swoje włosy na co dzień? – How do you usually style your hair on a daily basis? – Πώς φτιάχνετε τα μαλλιά σας καθημερινά; (pos ftiahnete ta malia sas kathimerina)

Czy chciałaby Pani coś bardziej klasycznego czy nowoczesnego? – Would you like something more classic or modern? – Θα θέλατε κάτι πιο κλασικό ή μοντέρνο; (tha thelate kati pio klasiko i moderno)

Czy ma Pani jakieś szczególne życzenia dotyczące fryzury? – Do you have any specific requests for your hairstyle? – Έχετε κάποιες ιδιαίτερες επιθυμίες για το κούρεμα; (ehete kapies idieteres epithimies ja to kurema)

Jakie produkty do pielęgnacji włosów Pani używa w domu? – What hair care products do you use at home? – Τι προϊόντα περιποίησης χρησιμοποιείτε στο σπίτι; (ti proionda peripiisis hrisimopiite sto spiti)

Czy ma Pani ochotę na zmianę koloru włosów? – Would you like to change your hair color? – Θέλετε να αλλάξετε το χρώμα των μαλλιών σας; (thelete na alaksete to hroma ton malion sas)

Czy jest Pani gotowa na odważniejszą fryzurę? – Are you ready for a bolder hairstyle? – Είστε έτοιμη για ένα πιο τολμηρό κούρεμα; (iste etimi ja ena pio tolmiro kurema)

Proszę się zrelaksować, zajmę się wszystkim. – Please relax, I'll take care of everything. – Χαλαρώστε, θα αναλάβω εγώ τα πάντα. (halaroste tha analavo ego ta panda)

Jaką długość włosów chciałaby Pani zachować? – What length of hair would you like to keep? – Τι μήκος μαλλιών θα θέλατε να κρατήσετε; (ti mikos malion tha thelate na kmatisete)

Czy wygodnie Pani siedzi? – Are you comfortable in the chair? – Κάθεστε άνετα; (katheste aneta)

Czy końcówki mają być obcięte na prosto czy wycieniowane? – Should the ends be cut straight or layered? – Οι άκρες να είναι ίσιες ή φιλαριστές; (i akres na ine isies i filaristes)

Zacznę od umycia Pani włosów, dobrze? – I'll start by washing your hair, is that okay? – Να ξεκινήσω με το λούσιμο, εντάξει; (na ksekiniso me to lusimo endaksi)

Czy woda ma odpowiednią temperaturę? – Is the water temperature okay? – Είναι καλή η θερμοκρασία του νερού; (ine kali i thermokrasia tu neru)

Νατοζέ teraz odżywkę, aby włosy były bardziej mięκкие. – I'll apply conditioner now to make your hair softer. – Θαβάλω τώρα μαλακτική για να είναι τα μαλλιά πιο μαλακά. (tha valo tora malaktiki ja na ine ta malia pio malaka)

Czy mogę Pani zaproponować lekkie cieniowanie? – May I suggest a light layering? – Μπορώ να σας προτείνω ένα ελαφρύ φιλάρισμα; (mporo na sas protino ena elafri filarizma)

Ta technika sprawi, że fryzura będzie bardziej unikalna. – This technique will make the hairstyle more unique. – Αυτή η τεχνική θα κάνει το κούρεμα μοναδικό. (afti i tehnikiki tha kani to kurema monadiko)

Czy długość jest odpowiednia, czy przyciąć jeszcze trochę? – Is the length okay, or should I cut a little more? – Είναι εντάξει το μήκος ή να κόψω λίγο ακόμα; (ine endaksi to mikos i na kopso ligo akoma)

Jaki kolor dokładnie Pani sobie życzy? – What color do you want exactly? – Τι χρώμα ακριβώς επιθυμείτε; (ti hroma akrivos epithimite)

Może chciałaby Pani spróbować pasemek? – Would you like to try highlights? – Θα θέλατε να δοκιμάσετε ανταύγειες; (tha thelate na dokimasete andavjes)

Czy wcześniej farbowała Pani włosy? – Have you ever dyed your hair before? – Έχετε βάψει τα μαλλιά σας στο παρελθόν; (ehete vapsi ta malia sas sto parelthon)

## Σλownictwo z dziedziny Technik Informatyk

(Podstawowe σλówka)

| <b>Polski</b>         | <b>Grecki</b>            | <b>Fonetyka</b>          | <b>Angielski</b>   |
|-----------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------|
| programowanie         | προγραμματισμός          | programmatizmós          | programming        |
| komputer              | ηλεκτρονικός υπολογιστής | ilektronikós ypologistís | computer           |
| sieć                  | δίκτυο                   | díktyo                   | network            |
| system operacyjny     | λειτουργικά συστήματα    | liturgiká sistímata      | operating system   |
| kod źródłowy          | πηγαίος κώδικας          | pigéos kódikas           | source code        |
| aplikacja             | εφαρμογή                 | efarmojí                 | application        |
| błąd                  | λάθος                    | láthos                   | error              |
| serwer                | υπηρέτης                 | ipiretís                 | server             |
| baza danych           | βάση δεδομένων           | vási dedoménon           | database           |
| dokumentacja          | απόδειξη με έγγραφα      | apódiksi me éngrafa      | documentation      |
| interfejs użytkownika | διεπαφή χρήστη           | diepafí chrísti          | user interface     |
| programista           | προγραμματιστής          | programmatistís          | programmer         |
| debugowanie           | εντοπισμός σφαλμάτων     | entopismós sfalmáton     | debugging          |
| zabezpieczenia        | ασφάλεια                 | asfália                  | security           |
| wtyczka               | βύσμα                    | vísma                    | plugin             |
| dane wejściowe        | δεδομένα εισόδου         | dedoména isódu           | input data         |
| aktualizacja          | εκσυγχρονίζω             | eksichronízo             | update             |
| szyfrowanie           | κρυπτογράφηση            | kryptografísi            | encryption         |
| chmura                | σύννεφο                  | sýnnefo                  | cloud              |
| sieć lokalna          | τοπικό δίκτυο            | topikó díktyo            | local area network |

(Podstawowe zdania)

Czy możesz opisać problem? – Can you describe the problem? – Μπορείς να περιγράψεις το πρόβλημα; (Borís na perigrápsis to próvlima?)

W czym mogę Ci pomóc? – How can I help you? – Πώς μπορώ να σε βοηθήσω; (Pós boró na se voithíso?)

Zrestartuj komputer. – Restart the computer. – Επανεκκίνησε τον υπολογιστή. (Epanekínise ton ypologistí)

Musimy zaktualizować system. – We need to update the system. – Πρέπει να ενημερώσουμε το σύστημα. (Prépei na enimerósoume to sýstima)

Masz problem z połączeniem? – Are you having connection issues? – Έχεις προβλήματα σύνδεσης; (Éhis problímata sýndesis?)

Proszę spróbować ponownie. – Please try again. – Παρακαλώ δοκίμασε ξανά. (Parakaló dokímase xaná)

Prawdopodobnie jest to błąd oprogramowania. – This is probably a software error. – Πιθανότητα είναι σφάλμα λογισμικού. (Pithanótata íne sfálma logismikóu)

Musimy sprawdzić logi serwera. – We need to check the server logs. – Πρέπει να ελέγξουμε τα αρχεία καταγραφής του διακομιστή. (Prépei na elénchoume ta archeía katagrafís tou diakomistí)

Proszę podać więcej informacji. – Please provide more information. – Παρακαλώ δώσε περισσότερες πληροφορίες. (Parakaló dóse perissóteres pliροφορίες)

Zgłoś problem do wsparcia technicznego. – Report the issue to technical support. – Ανέφερε το πρόβλημα στην τεχνική υποστήριξη. (Anéhere to prónlima stin technikí ypostírixi)

Zainstalowałem nową wersję oprogramowania. – I have installed the new version of the software. – Έχω εγκαταστήσει μια νέα έκδοση του λογισμικού. (Ého egkatastísi mia néa ékdosi tou logismikóu)

Chyba trzeba zainstalować sterowniki. – You probably need to install the drivers. – Πιθανότητα είναι απαραίτητο να εγκαταστήσεις τους οδηγούς. (Pithanótata íne aparáitito na egkatastíseis tous odigús)

Czy problem nadal występuje? – Is the problem still happening? – Το πρόβλημα εξακολουθεί να υπάρχει; (To prónlima exakoloutheí na ypráchei?)

Sprawdzimy to w najbliższym czasie. – We will check it shortly. – Θα το ελέγξουμε σύντομα. (Tha to elénchoume sántoma)

Proszę podać numer zgłoszenia. – Please provide the ticket number – Παρακαλώ δώστε τον αριθμό αιτήματος. (Parakaló dóste ton arithmó aitímatos)

Wykonałem diagnostykę systemu. – I ran a system diagnostic. – Έκανα διαγνωστικό έλεγχο του συστήματος. (Ékana diagnostikó élencho tou systímatos)

Właśnie zakończyłem instalację. – I just finished the installation. – Μόλις ολοκλήρωσα την εγκατάσταση. (Mólis oloklírōsa tin egkatástasi)

Muszę zresetować hasło. – I need to reset the password. – Πρέπει να επαναφέρω τον κωδικό πρόσβασης. (Prépei na epanáfero ton kodikó prósvasis)

Może to być problem z połączeniem internetowym. – This could be an internet connection issue. – Μπορεί να είναι πρόβλημα σύνδεσης στο διαδίκτυο. (Borí na íne prónlima sýndesis sto diadíktyo)

Słownictwo z dziedziny  
Technik Pojazdów Samochodowych

(Podstawowe słówka)

| <b>Polski</b>       | <b>Grecki</b>        | <b>Fonetyka</b>         | <b>Angielski</b>     |
|---------------------|----------------------|-------------------------|----------------------|
| Samochód            | αυτοκίνητο           | aftokínito              | Car                  |
| Mechanik            | μηχανικός            | <b>(michanikós)</b>     | Mechanic             |
| Silnik              | κινητήρας            | <b>(kinitíras)</b>      | Engine               |
| Opona               | ελαστικό             | <b>(elastikó)</b>       | Tire                 |
| Hamulce             | φρένα                | (fréna)                 | Brakes               |
| Olej                | λάδι                 | (ládi)                  | Oil                  |
| Kontrolka           | ενδεικτική<br>λυχνία | (endeiktikí<br>lychnía) | Warning light        |
| Zbiornik paliwa     | ρεζερβουάρ           | (rezervouár)            | Fuel tank            |
| Akumulator          | μπαταρία             | (bataria)               | Battery              |
| Przebicie opony     | σκασμένο λάστιχο     | (skasméno<br>lásticho)  | Flat tire            |
| Naprawa             | επισκευή             | (episkeví)              | Repair               |
| Wymiana             | αντικατάσταση        | (antikataástasi)        | Replacement          |
| Usterka             | βλάβη                | (vlávi)                 | Fault                |
| Filtr               | φίλτρο               | (fíltro)                | Filter               |
| Podnośnik           | γρύλος               | (grýlos)                | Lift                 |
| Diagnostyka         | διάγνωση             | (diágnosi)              | Diagnostics          |
| Pasek               | ιμάντας              | (imántas)               | Belt                 |
| Chłodnica           | ψυγείο               | (psygío)                | Radiator             |
| Płyn chłodniczy     | ψυκτικό υγρό         | (psyktikó ygró)         | Coolant              |
| Wycieraczki         | υαλοκαθαριστήρες     | (yalokatharistíre<br>s) | Windshield<br>wipers |
| Sprzęgło            | συμπλέκτης           | (sympléktis)            | Clutch               |
| Zawieszenie         | ανάρτηση             | (anártisi)              | Suspension           |
| Pompa paliwa        | αντλία καυσίμου      | (andlía<br>kafsímou)    | Fuel pump            |
| Łańcuch<br>rozzządu | αλυσίδα<br>χρονισμού | (alysída<br>chronismóu) | Timing chain         |
| Układ<br>wydechowy  | σύστημα<br>εξάτμισης | (sýstima<br>exátmisis)  | Exhaust system       |

(Podstawowe zdania)

**Co jest nie tak z autem?**

- What's wrong with the car?
- Τι δεν πάει καλά με το αυτοκίνητο;  
(ti den paei kala me to aftokinito)

**Może Pan to sprawdzić?**

- Can you check it?
- Μπορείτε να το ελέγξετε;  
(borite na to elenksete)

**Ile to będzie kosztować?**

- How much will it cost?
- Πόσο θα κοστίσει;  
(poso tha kostisi)

**Kiedy będzie gotowe?**

- When will it be ready?
- Πότε θα είναι έτοιμο;  
(pote tha ine etimo)

**Auto nie odpala.**

- The car won't start.
- Το αυτοκίνητο δεν παίρνει μπροστά.  
(to aftokinito den perni brosta)

**Silnik dziwnie pracuje.**

- The engine sounds strange.
- Ο κινητήρας κάνει περίεργο θόρυβο.  
(o kinitiras kani peri-ergo thorivo)

**Mam problem z hamulcami.**

- I have a problem with the brakes.
- Έχω πρόβλημα με τα φρένα.  
(eho provlima me ta frena)

**Świeci się kontrolka.**

- A warning light is on.
- Έχει ανάψει μια ένδειξη.  
(ehi anapsi mia endixi)

**Gubi olej.**

- It's leaking oil.

- Χάνει λάδι.  
(hani ladi)

**Opona jest przebita.**

- The tire is flat.  
- Το λάστιχο είναι τρύπιο.  
(to lastiho ine tripio)

**Trzeba wymienić olej.**

- The oil needs changing.  
- Πρέπει να αλλάξει το λάδι.  
(prepi na allaxi to ladi)

**Proszę zadzwonić, jak będzie gotowe.**

- Please call me when it's ready.  
- Παρακαλώ καλέστε με όταν είναι έτοιμο.  
(parakalo kaleste me otan ine etimo)

**Czy to jest poważna usterka?**

- Is it a serious issue?  
- Είναι σοβαρό πρόβλημα;  
(ine sovaro provlima)

**Gdzie mogę zaparkować?**

- Where can I park?  
- Πού μπορώ να παρκάρω;  
(pu boro na parkaro)